Освобожденіе рабочих должно быть дѣлом самих рабочих. В единеніи — сила!

Голос Труда

Golos Truda

УСЛОВІЯ ПОДПИСКИ:

В Соед. Штатах		В Канаду и за-границу	
На 1 год - -	1 долл.	На 1 год - -	1 д. 50 с.
На 6 мѣс. - -	60 сент.	На 6 мѣс. - -	85 сент.
На 3 мѣс. - -	35 сент.	На 3 мѣс. - -	50 сент.
Цѣна отдѣльнаго номера 2 сента.		Цѣна отдѣльнаго номера 3 сента.	

За перемѣну адреса слѣдует доплатить 10 сентов.

Деньги на подписку слѣдует присылать в заказном письмѣ, почтовым переводом или марками, а не через посредство разных компаній (Канадскія марки не принимаются).

Рукописи должны быть написаны четко, чернилами, на одной сторонѣ листа и имѣть подпись автора, с указаніем его адреса. Рукописи, признанныя неподходящими, уничтожаются, если на возврат их не были присланы почтовыя марки.

ОРГАН ФЕДЕРАЦІИ СОЮЗОВ РУССКИХ РАБОЧИХ СОЕД. ШТАТОВ и КАНАДЫ

ЕЖЕНЕДѢЛЬНАЯ РАБОЧАЯ ГАЗЕТА — ВЫХОДИТ ПО ПЯТНИЦАМ

АДРЕС РЕДАКЦІИ И КОНТОРЫ:

"Golos Truda", 586 East 140th St., New York, N. Y.

WHOLE NO. 85 — ЦѢНА 2 СЕНТА — New York, Friday, May 12, 1916 — Vol. VI

Ирландское возстаніе

Возстаніе в Ирландіи подавлено, и в настоящій момент англійское правительство свирѣпо расправляется с побѣжденным врагом. Но вооруженный бунт ирландских феніев, несмотря на его пораженіе, является фактом большого историческаго значенія.

Нам, анархо-синдикалистам — чужды мечты и стремленія ирландских націоналистов. Признавая в самом широком смыслѣ этого слова право націи на самоопредѣленіе, мы считаем совершенно невозможным осуществленіе свободнаго развитія націй и группировок при сохраненіи государственнаго начала в человѣческом общежитіи. Поэтому, стремленіе ирландских повстанцев к основанію ирландскаго государства, — в особенности в такой исторический момент, когда наиболѣе ярко проявляются в кровавой катастрофѣ губительныя послѣдствія государственнической формы общественной организаціи — нам представляется по существу реакціонным. Освобожденіе національностей — **всѣх** національностей, даже количественно незначительных и лишенных „собственной" территоріи — возможно, с нашей точки зрѣнія, только при уничтоженіи государства, при проведеніи в жизнь принципа сожительства людей на основѣ свободнаго договора. Но уничтоженіе государства, в свою очередь, возможно только при условіи коренного переворота в области экономических отношеній. Дѣйствительное разрѣшеніе національнаго вопроса предполагает, поэтому, предварительное всестороннее разрѣшеніе соціально-политической проблемы.

Ирландскіе повстанцы были, как извѣстно, безконечно далеки от такого пониманія національнаго вопроса. Но каковы бы ни были **суб'ективныя** цѣли и идеалы ирландских повстанцев, их бунт, продолжавшійся сравнительно долго и приковавшій к себѣ вниманіе всего міра, будет имѣть, и с нашей точки зрѣнія, большія революціонизирующія послѣдствія для народных масс европейских стран.

В исторіи человѣчества всякой большой революціи предшествовал ряд мѣстных возстаній, задававшихся часто цѣлями, имѣвшими мало общаго с руководящей идеей революціонной эпохи. И только благодаря этим мѣстным возстаніям, пробуждавшим в массах „бунтовской дух", в народѣ создавалось то дѣйствительно - революціонное настроеніе, та готовность к самопожертвованію и к переходу от слов к дѣлу, без которой ни одна революція не может быть совершена.

Ирландское возстаніе явилось одним из тѣх мѣстных бунтов, которые необходимо должны предшествовать грядущей интернаціональной пролетарской революціи. Если задачи подавленной ирландской революціи не могут вызвать энтузіазма в передовых слоях европейскаго пролетаріата, далеко ушедших вперед в области идей в сравненіи с ирландскими націоналистами, — то зато безстрашіе и рѣшимость ирландских повстанцев вызовут, несомнѣнно, чувство восхищенія во всѣх тѣх, кто в дѣйствительности стремится осуществить свои революціонные идеалы и кто не удовлетворяется одними словесными и бумажными революціонными заявленіями. Ирландскіе націоналисты-революціонеры явили міру образец истиннаго безстрашія, не только физическаго, но и моральнаго, не убоявшись сойти в могилу с клеймом „предателей родины в самый критическій момент ея исторіи".

В глазах ирландских націоналистов врагом их является Англія, и они рѣшили воспользоваться моментом, когда враг находится в затруднительном положеніи, и при этом не сочли нужным считаться с лицемѣрными обвиненіями в „предательствѣ"... врага.

В таком же точно положеніи находятся Либкнехт и его сторонники в Германіи и революціонные интернаціоналисты в странах четвернаго согласія, когда они, не считаясь с обвиненіями своих отечественных шовинистов в „пораженчествѣ", призывают к революціи, хотя бы она в данный момент временно могла повредить оборонѣ страны. Правда, в этом пунктѣ есть весьма существенная разница между тактикой ирландских повстанцев и революціонных интернаціоналистов. Ирландскіе повстанцы охотно воспользовались военной поддержкой Германіи — врага их врага, от которой, конечно, с чувством крайняго возмущенія и брезгливости отказались бы революціонные интернаціоналисты стран четверного согласія, ибо для них германское правительство является таким же, подлежащим уничтоженію, врагом, как и их „собственныя" правительства. Но не надо забывать, что ирландскіе повстанцы, это націоналисты-государственники, мечтающіе об основаніи собственнаго ирландскаго государства, для котораго Германія, в силу ея борьбы с Англіей, является естественным союзником. Для ирландских повстанцев, исходивших в своем поведеніи из соображеній „національной государственной политики", естественно не могли быть обязательны моральныя предпосылки революціонных интернаціоналистов, сторонников идеологіи совершенно иного порядка.

Приведем в заключеніе выдержки из статьи казненнаго „временнаго президента ирландской республики" Питера Пирса, напечатанной в четырех ирландских газетах незадолго до взрыва возстанія:

„Если мы хотим революціи, то мы должны ее совершить, и мы должны понять, что революція не может быть осуществлена без кровопролитія"... „Или мы или враги наши должны пасть в этой борьбѣ".

„Нѣкоторые закричат от ужаса, услышав такое предложеніе. На чем же базируется их ужас? На страхѣ пред кровопролитіем? Посмотрите на войну во Фландріи. Сколько крови проливается там ежедневно. Вызывают ли содроганіе ужаса в этих людях эти жертвы? Нѣт; они оправдывают войну во всѣх странах, кромѣ Ирландіи. Мы ведем войну с Англіей, и в силу необходимости мы должны воевать до горькаго конца".

„Посмотрите опять на войну во Фландріи. Каковы мотивы этой борьбы? Справедливы ли они и благородны? Не является ли борьба Ирландіи с Англіей болѣе законной и священной. Да, конечно".

Это глубокое убѣжденіе в правотѣ и „святости" своего дѣла вселило в душу вождя ирландскаго возстанія то исключительное мужество, которое было необходимо, для того, чтобы не только отдать свою жизнь, но и взять на себя моральную отвѣтственность за сотни жизней дѣтей возлюбленной им Ирландіи.

В АНГЛІИ.

Предсѣдатель комитета рабочаго союза на Клайдѣ, являющійся вмѣстѣ с тѣм редактором газеты „Рабочій" приговорен к 12-мѣсячному тюремному заключенію за опубликованіе возбуждающих статей. Издатель этой газеты приговорен к трем мѣсяцам тюрьмы.

АНТИМИЛИТАРИЗМ В ШВЕЦІИ.

Шведскіе соціалисты, Геглунд, Олелунд и Гедон, приговорены—первый к 3 годам, второй к 18 мѣсяцам и третій к году тюремнаго заключенія за пропаганду устройства рабочими всеобщей стачки в случаѣ вмѣшательства Швеціи в войну.

РОССІЯ И АНГЛІЯ.

По безпроволочному телеграфу получено было из Берлина слѣдующее сообщеніе, к которому надо, конечно, относиться с осторожностью:

„Представители русской Думы, отправляющіеся на англійскій фронт на континентѣ, прибыли в Стокгольм. Здѣсь лидер к.-д. Милюков сказал в интервью о цѣлях поѣздки думской делегаціи слѣдующее:

„Цѣль поѣздки в Англію, это улучшеніе отношеній между Россіей и Англіей, сильно испортившихся в послѣднее время. В Россіи возникло настроеніе острого недовольства Англіей, порождающее ряд недоразумѣній между обѣими націями и мѣшающее устройству новых займов.

„Мы должны дать понять Англіи, что она только выполняет свой долг, когда она помогает нам деньгами. В то время, как Россія выставила против врага всю свою армію, для всѣх остается тайной, гдѣ в сущности сражаются британскія арміи".

Согласно тому же сообщенію, профессор Милюков сказал также, что в Россіи настроеніе сильно упало, и что конференція „союзников", имѣвшая мѣсто недавно в Парижѣ, по мнѣнію русских, направлена была больше против Россіи, чѣм против Германіи.

АРЕСТ ЛИБКНЕХТА.

Карл Либкнехт, с.-д. депутат рейхстага и вождь нѣмецких интернаціоналистов, арестован вмѣстѣ с 8 другими лицами, участвовавшими в первомайской демонстраціи на Потсдамской площади в Берлинѣ. Либкнехт незадолго перед тѣм был призван на военную службу и, хотя на демонстраціи он был в штатском платьѣ, он все же будет предан военному суду.

ДЕМОНСТРАЦІИ И БУНТЫ В ГЕРМАНІИ.

Амстердамскій корреспондент лондонской телеграфной Эксченндж Ко. сообщает, что 1-го мая в Берлинѣ и в рядѣ других городов Германіи произошли серьезные безпорядки. В Берлинѣ 25 человѣк убито и около 200 ранено. В Хемницѣ (Саксонія) ранены двѣ женщины. В Лейпцигѣ имѣли мѣсто голодные бунты: женщины напали на лавки пищевых продуктов и разграбили их. Три из них убиты и 70 ранены.

УСМИРЕНІЕ ИРЛАНДЦЕВ.

Демократическая Англія, как видно, очень сильно напугана ирландским возстаніем, хотя и подавленным, но продолжавшимся сравнительно долго. Возстаніе в Южной Африкѣ, волненія в Индіи, возстаніе в Ирландіи, и все это в самый разгар войны! Не приходится, поэтому, удивляться, если правители Англіи, до сих пор проявлявшіе свои усмирительные таланты только вдали от взоров цивилизованнаго міра, гдѣ-нибудь в дебрях Индіи, Египта и т. п. — рѣшились теперь на открытую расправу с бунтовщиками в самой метрополіи. Да им и не приходится теперь опасаться взрыва негодованія в „цивилизованных" странах. Большинство европейских стран, это союзники Англіи, и „общественное мнѣніе", несомнѣнно, оправдает разстрѣлы вожаков возстанія, „измѣнивших родинѣ (хотя бы и мачехѣ, какою являлась Англія для ирландцев) в минуту крайней опасности".

Носятся слухи, что с рядовыми участниками возстанія поступят „милостиво". Им предложат на выбор тюрьму или отправку на фронт. Эта привилегія не коснется, впрочем, тѣх, кто был схвачен на мѣстѣ преступленія с оружіем в руках. Англійская капиталистическая печать требует казни этих активных участников возстанія. Представитель церкви, дублинскій епископ выступил в печати с письмом, в котором требует от правительства примѣненія самых суровых мѣр к бунтовщикам. „Теперь не время для амнистіи и прощенія", — заявляет этот почтенный представитель христіанской церкви. — „В настоящій момент необходимо быстрое и строгое наказаніе".

Американская Жизнь

Снова полилась рабочая кровь... На этот раз в Бреддокѣ, предмѣстьѣ Питсбурга. Губернатором штата Пенсильваніи уже об'явлено в этой мѣстности военное положеніе.

Бастующіе рабочіе обходили 2 мая всѣ фабрики, уговаривая рабочих оставить станки и примкнуть к их забастовкѣ. Возлѣ зданія „Эдгар Томпсон и Ко." наемные стражники открыли стрѣльбу, и в результатѣ двое рабочих убиты и тридцать два, среди них и женщины, тяжело ранены.

Вдобавок, прокурор заявляет, что вышлет из страны стачечников (не граждан) „за их недостойное поведеніе". Арестована руководительница забастовки, Анна Белл, прозванная Жанной Д'Арк Питсбурга, а также и многіе из забастовщиков. Раньше в них стрѣляли, теперь судят, а потом по тюрьмам разсадят. Чѣм не демократія?

Из Вилькесбара, Па., сообщают, что судьей И. О'Бойл, из натурализаціоннаго суда, об'явлено, что члены Индустріальных Рабочих Міра не имѣют права на полученіе гражданских бумаг. Судья заявляет, что „эти люди" нежелательны и задержал натурализаціонные документы членов вышеназванной организаціи, пытавшихся стать гражданами.

Прежде чѣм выдавать бумаги, просители допрашивались судьей, принимали ли они какое-либо участіе в недавних безпорядках, имѣвших мѣсто в Вилькесбарѣ. Здѣсь же находились полицейскіе и выдавали удостовѣренія...

Патріотическая волна, прокатившаяся по странѣ, захлестнула и буржуазных представительниц прекраснаго пола. Дочь извергающаго патріотическую лаву Рузвельта организовывает к предстоящему в Нью-Іоркѣ 13 мая патріотическому параду специальный женскій „батальон".

А в Вашингтонѣ организовался женскій полк, расположившійся бивуаком на окраинѣ города. В полк записались разумѣется, не работницы а жены и дочери богачей, у которых, по справедливому замѣчанію одного корреспондента, больше денег, нежели ума, и которыя пресытились уже ежевечерними танцами и другими увеселеніями. Образованіе полка праздновали с большим парадом, и богатыя бездѣльницы имѣли случай пощеголять в солдатских нарядах. И все это дѣлается с цѣлью вызвать подражаніе в рабочих кругах, пока еще холодно относящихся ко всѣм этим патріотическим затѣям.

В Миннеаполисѣ организовалась рабочая армія. На этот раз уже для защиты своих рабочих интересов.

В квартирѣ рабочих союзов, 104 Вашингтон авеню (Саут), состоялось многолюдное совѣщаніе и в результатѣ большинство из'явило согласіе вступить в ряды рабочей арміи. Тут же была избрана комиссія, для покупки 1000 ружей.

Г. Р.

КАТОЛИЧЕСКАЯ ЦЕРКОВЬ И МЕКСИКА.

„Чикагоэр Арбейтер Цейтунг" отмѣчает, что не одни только американскіе капиталисты, вложившіе свои деньги в мексиканскую промышленность или сельское хозяйство, требуют превращенія карательной экспедиціи в настоящую войну с Мексикой. Католическая церковь также заявляет устами вліятельных своих представителей, что честь и достоинство Соединенных Штатов могут быть спасены только посредством войны. Стоит только взять в руки любую католическую церковную газету, и сразу бросается в глаза, что в ней агитація в пользу войны с Мексикой ведется не менѣе усердно, чѣм в любой джингоистской газетѣ.

Католики в дѣйствительности заботятся, конечно, не о „достоинствѣ" Соед. Штатов, а об интересах своей церкви, своего духовенства. Со времени низверженія Діаза вѣковое владычество католической церкви в Мексикѣ пало. Карранза и другіе лидеры меньше всего склоняются к тому, чтобы опять предоставить католической церкви ея прежнія привиллегіи. Слишком уж много нужды и горя принесла католическая церковь мексиканскому народу. И всякое правительство, которое вздумало бы теперь вступить в дружескія отношенія с католической церковью, заранѣе было бы осуждено на гибель.

Теперь католики Соед. Штатов надѣются помочь мексиканскому католическому духовенству добиться прежняго захвата власти в Мексикѣ. И для этого они стараются втравить Соед. Штаты в войну с Мексикой.

Пожеланіе

В тяжелой работѣ
По майнам сырым
И в вѣчной заботѣ
О хлѣбѣ насущном
По фабрикам душным,
По шапам томящим,
В далеких канадских
Дремучих лѣсах,
На выжженных солнцем
Безбрежных равнинах,
В морях и на сушѣ
Повсюду на свѣтѣ,
Гдѣ слышатся только
Рабочаго вздохи —
Пусть мощно и вольно
От края до края
Вездѣ раздается
И всюду несется:
„Да здравствует
Голос труда!"
Пусть будит, волнует,
Зовет неустанно
К борьбѣ вѣковой,
К побѣдѣ желанной
И к вѣчному братству
Усталых рабочих.
Пусть ярко сіяет
Средь дыма и чада
И страх нагоняет
На наших врагов.

А. Б.

У позорнаго столба

(Продолженіе).

Но, быть может, обращеніе авторов деклараціи к рабочим массам есть лишь своего рода façon de parler?* Быть может, авторы деклараціи, говоря о желаніи аннексій, контрибуцій и пр. и о необходимости гарантирующих заявленій, имѣют в данном случаѣ в виду **не самих рабочих непосредственно**, а, так сказать, „признанных", „офиціальных" **выразителей**, представителей и „вождей" нѣмецкаго рабочаго движенія, т. е. лидеров нѣмецкой соціальдемократіи... При **таком** толкованіи текста, позиція авторов деклараціи нисколько не достойнѣе. В самом дѣлѣ: с одной стороны — причем же тогда (у **анархистов-то!**) **народ, рабочія массы и отношеніе к ним?** Почему не говорить прямо и ясно, не о „рабочих", не о „народѣ", а о **с.-д.-ских лидерах?..** Отвѣт может быть только один. Авторы деклараціи прекрасно сознают, что національ-патріотическая измѣна большинства с.-д.-ских „вождей", „представителей" и „общественных дѣятелей" не является **для анархиста** ничѣм новым и неожиданным и не может оправдать его новой, „воинствующей" позиціи; что к одной **этой** измѣнѣ анархисту невозможно придраться как к аргументу. Авторы деклараціи понимают, конечно, что пред'явленіе обвиненія **дѣятелям соціальдемократам** не может служить достаточным поводом ни к тому, чтобы анархисты измѣнили свое отношеніе **к трудящимся массам**, ни к тому, чтобы они стали смотрѣть на настоящую войну как на „особенную". Авторы деклараціи понимают, что их нынѣшнее отношеніе к Германіи **(к нѣмецкому народу)** и их нынѣшняя аргументація возможны лишь при условіи обвиненія **самых масс, самаго народа**. Но, в то же время, остатком своего здороваго сознанія они понимают, что **ясно и точно** обвинить самыя массы было бы уж черезчур дико. И из этого затруднительнаго положенія они выходят при помощи не **совсѣм ясных**, недоговоренных до конца мыслей и выраженій. В результатѣ создается какая-то игра словом „рабочіе", — игра, при посредствѣ которой авторы деклараціи дают себѣ видимое право пред'являть **нѣмецким рабочим** обвинительный акт, пользуясь их измѣной как аргументом против возобновленія с ними сношеній, против „разговоров о мирѣ" и за продолженіе войны „до конца"; и в то же время, — не называя вещи точно их именами, — оставляют мѣсто для пониманія выраженій „нѣмецкіе рабочіе", „нѣмецкій народ" в смыслѣ „дѣятели нѣмецкой соціальдемократіи".

При этом **втором** толкованіи текста, невольно думается: полное смѣшеніе понятій „рабочіе", „трудящіеся", „народ", с понятіем „дѣятели с.-д." было бы до извѣстной степени естественно в устах соціальдемократа. Но **с каких пор анархисты** стали строить **свое отношеніе к народу** на отождествленіи психологіи, дѣятельности и нравственнаго „я" народа с психологіей и дѣятельностью с.-д.-ских пастырей?..

Кромѣ того, справедливость требует отмѣтить, что и дѣятелей нѣмецкой соціальдемократіи нельзя обвинять огульно в измѣнѣ, желаніи аннексій и т. п.

И, наконец, обладать болѣе или менѣе **достовѣрными** данными для рѣшенія вопроса о том, кто, кого и в чем имѣет право обвинять и кому от кого надлежит требовать гарантій, — можно будет лишь по окончаніи войны, когда вскроется очень многое, нынѣ неизвѣстное... Так что, во всяком случаѣ, — шестнадцать анархистов слишком спѣшат взять на свою совѣсть „отлученіе от церкви", за измѣну и агрессивную политику, всего нѣмецкаго народа, всѣх нѣмецких рабочих и всей нѣмецкой соціальдемократіи.

* Способ выраженія.

С другой стороны, желательныя этим анархистам заявленія были сдѣланы на Циммервальдской Конференціи. Правда, авторы деклараціи спѣшат об'явить, что делегаты на конференціи не являлись представителями от рабочих (или не были подлинными рабочими? или являлись не настоящими представителями рабочих? или, наконец, являлись представителями не от рабочих?.. Фраза деклараціи на этот счет, как и по многим другим пунктам, недостаточно ясна).

Так **кто** же, в таком случаѣ, и **как** должен „заявить"? Как понять авторов деклараціи?.. Что это? Пустая игра словами? Развязное отношеніе к народу? Ребяческое непониманіе дѣйствительнаго положенія вещей?.. Но, как бы то ни было, все это — ужасно непонятно, позорно в устах соціалистов!.. Самая **недоговоренность**, неполная ясность в таких кровных вопросах нашего дѣла — уже непростительна.

Во-вторых: развязно-презрительный тон деклараціи по отношенію к нѣкоторым проявленіям накопляющагося в Германіи народнаго недовольства представляется мнѣ в устах анархистов чудовищным. Об'яснить такое явленіе можно, опять-таки, только тѣм, что рѣчь идет об ошельмованном этими анархистами **нѣмецком** народѣ.

III. Цитирую „Декларацію":

„Говорить о мирѣ в настоящій момент, это значит играть как-раз на руку нѣмецкой министерской партіи, фон-Бюлову и его агентам".

С каких это пор анархисты стали считаться с вопросом о том, кому именно,—в силу тѣх или иных исторических обстоятельств и совпаденій, — является на руку их борьба за обще-человѣческія цѣнности, за народное благо: фон-Бюлову или Пуанкарэ, Вильгельму II-му или Николаю II-му?..

И знаете ли, **почему**, между прочим, анархисты не должны сейчас говорить о мирѣ? Почему именно — говорить о мирѣ значит играть на руку фон-Бюлову? Вот отвѣт: потому, что нѣмецкая имперія

„считает себя в силах продиктовать условія мира, которыя позволили бы ей употребить новые милліарды контрибуцій на новыя вооруженія, дабы в любой момент аттаковать Францію и **отнять у нея ея колоніи**, а также и другія области, и уже больше никогда не бояться ея сопротивленія." (Курсив мой.-В. Э.)

Так что и о „своих колоніях" должны отнынѣ болѣзновать и помнить анархисты!..

Есть в „Деклараціи" еще один пункт, который заставляет меня переживать особенно острое чувство стыда.

Я не понимаю, для чего понадобилось авторам ея провозглашать с таким нескромным пафосом нижеслѣдующее:

„По глубокому нашему разумѣнію, нападеніе Германіи было угрозой, — приведенной в исполненіе,—не только против наших чаяній эмансипаціи, но против всей человѣческой эволюціи. Вот почему мы, анархисты; мы, антимилитаристы; мы, противники войны; мы, страстные приверженцы мира и братства народов, — мы стали на сторону сопротивленія и не сочли должным отдѣлять нашу участь от участи остального населенія."

Я выскажу, прежде всего, мою мысль **полностью**. Если авторы деклараціи убѣждены, что в данной войнѣ дѣло идет „не только о наших чаяніях эмансипаціи, но и о всей человѣческой эволюціи"; если им ясно, что напавшій (т. е. Германія) „представляет уничтоженіе всѣх наших надежд на освобожденіе"; если они вѣрят, что побѣда над Германіей „есть **единственный** (курс. мой) выгодный для обѣих сторон выход"; если, так. образом, по их мнѣнію — нападеніе Германіи угрожало уничтожить всѣ устремленія эксплуатируемой части человѣчества к своему освобожденію от ига капитала, — то можно понять, почему войну против **такой** угрозы авторы деклараціи ставят, по ея значенію, рядом с революціей. [И дѣйствительно, для того, чтобы **анархисты** призывали к „пріятію" **войны** „до побѣды", **значеніе этой войны должно, в их глазах, быть сравнимо со значеніем революціи.** Это послѣднее авторы деклараціи, **по существу**, и стремятся доказать. „Без сомнѣнія, — говорят они в другом мѣстѣ, — несмотря на войну, несмотря на убійства, мы не забываем, что мы — интернаціоналисты, что мы хотим единенія народов, исчезновенія границ. И именно потому, что мы хотим **примиренія** народов, не исключая нѣмецкій народ, — **мы думаем**, что надо дать отпор напавшему, который представляет уничтоженіе всѣх наших надежд на освобожденіе".] Но тогда для тѣх, кто **так** смотрит и **так** вѣрит, участіе в этой войнѣ является повелительным долгом, великой обязанностью совѣсти. И в таком случаѣ, так вѣрящіе люди должны безусловно участвовать лично и непосредственно в борьбѣ, должны находиться — на дѣлѣ, а не на словах только — в рядах борцов за „свободу и эволюцію человѣчества". Так же как ни возраст, ни положеніе, ни личная жизнь и пр. не могут помѣшать революціонеру выйти и участвовать в борьбѣ народа, — так точно ни то, ни другое, ни третье, и ничто вообще, **кромѣ приковывающей к комнатѣ болѣзни и исключительной слабости**, не может оправдать неучастія в дѣйствительной борьбѣ против „напавшаго" людей, разсматривающих эту борьбу под углом зрѣнія авторов деклараціи и считающих, так. обр., обязанностью революціонера „стать на сторону отпора".

Так я лично смотрю на дѣло.

Здѣсь мнѣ могут с большим основаніем замѣтить, что я преувеличиваю и сужу слишком прямолинейно: что, во-первых, каждый может быть полезен и нужен на своем именно мѣстѣ и, наоборот, безполезен или даже вреден на другом; что, так. обр., работа пером и словом за дѣло продолженія войны есть своего рода участіе в ней, в особенности для тѣх, кто чувствует себя совершенно неспособным к иному участію; что, во-вторых, кое-кто из авторов деклараціи принимает непосредственное участіе в войнѣ; что, в-третьих, кое-кто из них не принимает такого участія именно и только потому, что прикован к комнатѣ или не может нести тяжелой военной работы по состоянію здоровья... Мнѣ могут, наконец, указать на то, что поднимая подобный вопрос, я перехожу границы общественно-важнаго и вторгаюсь в область чисто-личных обстоятельств, личной совѣсти и пр. С нѣкоторыми из таких замѣчаній я глубоко не согласен, но — не в этом дѣло. В данном случаѣ я охотно принимаю их, т. е. не стану спорить, так как моя настоящая мысль имѣет лишь косвенное отношеніе к вопросу о самом участіи в войнѣ и лежит в дальнѣйшем:

Я нахожу, что элементарная скромность, простая чуткость, простое чувство такта требуют от **не идущих лично** (по каким бы то ни было причинам) **на борьбу** людей не произносить столь громких, вызывающих фраз, как „мы стали на сторону сопротивленія" или „мы не сочли должным отдѣлять свою участь от участи остального населенія"... Каким горьким сарказмом по отношенію к большинству авторов „Деклараціи" звучат их же собственныя слова: „И, вмѣстѣ с тѣми, которые борются, мы думаем..." Совершенно вѣрно: первые борются; авторы же деклараціи (т. е. значительная часть их) дали себѣ право, — по тѣм или иным (быть может, подчас и очень уважительным) причинам, — **только думать...** Но уж если так, то каким же образом простое чувство неловкости не остановило руку тѣх, которые лишь со стороны призывают анархистов к священному бою?..

Эта нескромная, торжественная фразеологія —едва ли не самое больное мѣсто во всей „Деклараціи". Я, по крайней мѣрѣ, отказываюсь понять душевное состояніе тѣх из шестнадцати анархистов, которые, не участвуя лично в кровавой трагедіи, — в своей покойной комнатѣ составили и подписали эту ужасную проповѣдь...

* * *

Многіе товарищи, читая цитированныя выше мѣста „Деклараціи", с недоумѣніем спрашивают себя, каким образом могли эти анархисты так глубоко и — главное — так слѣпо, так безсознательно пасть. (Ибо никто, конечно, не заподозрѣвает искренность, неподкупность их мнѣній).

Раз ступив на наклонную плоскость, уже не только легко катиться, но и **невозможно не катиться** по ней вниз. Раз став на точку зрѣнія необходимости участія в „національной оборонѣ", уже невозможно не дѣлать **дальнѣйших логически-неизбѣжных** шагов. Одни докатываются при этом до „здравицы" царю, до „національнаго соціализма", до „сотрудничества классов" и отрицанія противоположности интересов между „отечественными" эксплуататорами и эксплуатируемыми (Эрвэ); другіе, полагаю, до этого не докатятся. Но скользят всѣ... И — что ужаснѣе всего—зачастую сами не сознают, что скользят.

Однако, — спрашивают себя товарищи, — как могли анархисты **ступить** на эту наклонную плоскость?

Я лично вижу тому двѣ **основных** причины.

Во-первых, я придаю извѣстное значеніе возрасту; не самому по себѣ, конечно, но тому обстоятельству, что в извѣстном возрастѣ — воспринятые наслѣдственно и поддерживаемые из поколѣнія в поколѣніе всей окружающей жизнью и средой инстинкты, навыки, склонности, личный темперамент, простое элементарное **чувство**, наконец, берут очень нерѣдко перевѣс над **силой мысли**. Послѣдняя слабѣе и, в извѣстных случаях, перестает оказывать твердое сопротивленіе болѣе элементарным душевным движеніям.

Мы прекрасно знаем, что окружающая жизнь и среда дѣйствуют неуклонно и, в значительной мѣрѣ, сознательно в направленіи к тому, чтобы облегчать дорогу этим элементарным чувствованіям и затруднять путь сознанію и мысли. Даже в обычное время, в обыкновенной повседневной жизни требуется не мало силы мысли и сознанія, чтобы противостоять вліянію жизненнаго уклада и тѣм психическим рефлексам,* которые всѣм этим укладом, — часто естественно, — возбуждаются. Но это воздѣйствіе жизни и среды становится в десять, пятьдесят, сто раз могущественнѣе в извѣстные историческіе моменты, когда сами по себѣ событія (искаженныя, к тому же, сознательно в требуемую сторону тѣми, кому это выгодно) дают чудовищный толчок и размах взрыву и расцвѣту элементарных житейских чувствованій, переживаній и порывов, в то же время в бѣшенном натискѣ топча, давя, уничтожая мысль, сознаніе...

В такіе моменты самые сильные умы подчас колеблются...

В. Э.

(Окончаніе слѣдует).

* т. е. отраженным душевным движеніям.

Под новым ярмом

(Окончаніе).

В одном из номеров „Интернэйшіонал Сошелист Ревью" мы находим статью, рисующую положеніе служащих в почтовом вѣдомствѣ, единственной крупной отрасли народнаго хозяйства, находящейся в руках Государства.

„Когда начальником почт был назначен Гичкок, — пишет автор этой статьи, — он направил всѣ свои усилія на то, чтобы покрыть дефицит, ежегодная сумма котораго достигал милліонов долларов. Его старанія увѣнчались успѣхом, и через нѣсколько лѣт не только весь дефицит был покрыт, но почтовое дѣло уже давало прибыль в видѣ нѣскольких сот тысяч долларов". Чѣм же об'ясняется внезапный рост доходности почт? Может быть правительство оказалось лучшим хозяином, чѣм частные предприниматели, усовершенствуя методы веденія дѣла? Нѣт. Как всякая монопольная компанія, государство, желая повысить доходность дѣла, идет в сторону наименьшаго сопротивленія, облагая потребителя добавочным налогом. „Стоимость заказных писем — читаем мы — стала больше; также повысилась плата, взимаемая за пересылку денег посредством переводов. Тяжесть подобнаго обложенія падает главным образом на плечи народных масс, ибо богатые рѣдко посылают свои деньги в заказных письмах или посредством переводов". Но есть еще одно средство для извлеченія возможно больших прибылей из предпріятія; это — повышеніе производительности рабочаго, иначе говоря выжиманіе соков, в котором всевозможные эксплуататоры стараются превзойти друг друга. Но нужно отдать справедливость государству: рекорд был им побит. Эксплуатація служащих доведена до такого совершенства, что в результатѣ рабочіе, не выдерживая ненормальнаго напряженія сил, сходят с ума или умирают преждевременной смертью, как было показано пред одной из комиссій конгресса. Я приведу нѣсколько болѣе длинную выдержку из этой статьи, чтобы дать понятіе о методах, употребляемых для того, чтобы обратить такое сравнительно легкое занятіе, как служба на почтѣ, в одну из наиболѣе изнурительных работ:

„Была введена система заслуг, которая с большим правом могла быть названа системой штрафов. Штрафуют или выгоняют даже за всякія мелочи, по каждому поводу: за опозданіе, за

Чикагская Драма

Первое мая 1886 года.

(Продолженіе).

Во главѣ рабочаго движенія стоял город Чикаго, город роскоши и промышленных королей, но в то же время город бѣдности и безжалостной эксплуатаціи. В Чикаго, в особенности под вліяніем анархистов, движеніе было очень сильно, и среди чикагских анархистов своею крайней преданностью рабочему дѣлу отличались Парсон, Линг, Фишер, Энгель и Шпис. Там в Чикаго всеобщая забастовка близка была к тому, чтобы перейти в вооруженное возстаніе, и там то буржуазія рѣшила дать рабочим свой кровавый урок...

За нѣсколько времени до перваго мая хозяева одного крупнаго завода сельско-хозяйственных орудій разсчитали рабочих, требовавших восьмичасового дня: на мѣсто „красных" поставили привезенных издали „желтых",* и для охраны работавших „желтых" наняли 300 вооруженных полицейских. Рабочіе были страшно озлоблены этим, но вмѣсто того, чтобы взорвать завод, попортить машины и практически сдѣлать невозможным продолженіе работ, они думали, что угрозами и уговорами можно заставить голодающих „желтых" присоединиться к ним. 3-го мая возлѣ завода состоялся митинг. Рабочіе были без оружія. Говорил Шпис, и его рѣчь была „спокойной и умѣренной", как писал он послѣ в своей біографіи. В это время послышались удары заводского колокола, и „желтые" начали толпами выходить на улицу. Рабочіе окружили их, завязались споры и чуть-ли не драки. Внезапно из завода выбѣгает полиція и открывает стрѣльбу по безоружным рабочим. Тѣ отвѣчают камнями, полицейскіе стрѣляют в женщин, мужчин и дѣтей без разбору, и 56 рабочих остаются на мѣстѣ: 6 было убито и 50 рабочих опасно ранены. Возмущенная до глубины души таким звѣрством хозяев „Рабочая Газета", передавая совершившіяся событія, обратилась к рабочим с слѣдующим воззваніем:

„Необходимость заставляет кричать: Рабочіе к оружію! Тигры, властвующіе над вами и жаждущіе вашей крови, разстрѣляли вчера ваших братьев. За что? За то, что они имѣли дерзость заявить недовольство своей судьбой, навязанной им самими же эксплуататорами. Они просили хлѣба, — им отвѣтили пулями, рѣшив, очевидно, что это лучшій способ, чтобы удовлетворить требованія рабочих. В продолженіе долгих лѣт вы безропотно переносили всѣ лишенія, всѣ оскорбленія, униженія, голод и холод. С утра до ночи вы работали, жертвуя всѣм, даже своими дѣтьми, для того, чтобы набить золотом сундуки тѣх самых господ, которые теперь посылают вам пули, когда вы осмѣливаетесь поднять голос и требовать облегченія гнетущаго вас положенія. Вчера жены и дѣти убитых оплакивали жертвы, павшія под пулями капиталистов, а наши господа веселились в своих дворцах и пили шампанское!

„Рабочіе, не плачьте! Рабы, не падайте духом, возстаньте! Народ, чего ты хочешь? Рабства и голода или воли и хлѣба? Если ты хочешь воли и хлѣба, будь силен, возьмись за оружіе!..

„Смерть угнетателям! Без этого нѣт спасенія. Народ, вспомни героев, которые кровью своей покрыли дорогу, ведущую к прогрессу, к свободѣ. И, если можешь, послѣдуй за ними!

Ваши братья."

* „Желтыми" в Западной Европѣ и Америкѣ называются рабочіе противореволюціоннаго направленія.

Был созван массовой митинг, „с цѣлью заклеймить звѣрское убійство товарищей рабочих"; и митинг состоялся на Сѣнной площади вечером 4-го мая 1886 г. Присутствовала там масса рабочих с женами и дѣтьми, и говорили любимые народом анархисты: Парсон, Энгель, Шпис и другіе. На этом же митингѣ присутствовал и городской голова, пришедшій туда с твердым намѣреніем разогнать собраніе, если оно примет „нелегальный" характер. И вот что позже писал этот представитель буржуазіи, блюститель законности и порядка: „Только в самом началѣ рѣчи Шписа я опасался, что мнѣ придется закрыть митинг, вся же его остальная рѣчь была такою, что я указал начальнику полиціи Бонфильду на умѣренный характер этой рѣчи. Что касается рѣчи Парсона, то наибольшее вниманіе публики привлекли его статистическія данныя. Если я хорошо помню, он говорил, что на долю капитала приходится 85%, а на долю труда 15%. Я назвал бы это сильной рѣчью против капитала. Я вернулся в полицейскій участок и сказал Бонфильду, что митинг сейчас закончится, что пока все спокойно и что вѣроятно не будет никаких безпорядков, которые потребовали бы вмѣшательства полиціи и что, по моему мнѣнію, надо дать приказ резервной полиціи вернуться в казармы". Но не таково было намѣреніе Бонфильда, начальника городской полиціи, и Пинкертона, начальника хозяйской полиціи.

Буржуазія стремилась „дать урок" забастовавшим рабочим и на многіе годы убить в них охоту бороться за лучшую жизнь; ей нужны были трупы и кровь! Митинг был мирным, спокойным, легальным? Несомнѣнно! Но легальность есть маска буржуазнаго террора, легальность есть занавѣс, сзади которой буджуазія держит всегда наготовѣ своих полицейских, солдат и жандармов, своих тюремщиков, палачей и убійц. Интересам хозяев грозит опасность—маска срывается, занавѣс падает... и широким потоком льется рабочая кровь. Собственность, власть рискует исчезнуть — маска срывается, занавѣс падает,.. и тысячи вдов, прижимая к изсохшей груди блѣдных младенцев, льют горькія слезы на могилах убитых рабочих в Парижѣ, Москвѣ, Петербургѣ, в свободной Америкѣ, в рабской Россіи!

Митинг приближался к концу. Было около десяти часов вечера; говорил послѣдній оратор, и толпы задумчивых рабочих уже расходились мирно, спокойно... В это время появляется хозяйская полиція. С оружіем в руках, ускоренным шагом она стройной колонной надвигается на рабочих; еще нѣсколько шагов, и избіеніе рабочих будет ужасным... в этом момент неизвѣстно кѣм была брошена бомба в эту шайку наемных убійц: семеро полицейских падают мертвыми, 30 ранеными. Полиція открывает огонь по рабочим... и сколько их пало, никто не мог никогда узнать в точности.

„Пули для черни, веревка для вожаков"—такова программа буржуазных репрессій против рабочих. Избіенія стачечников было еще недостаточно для американской буржуазіи; ея месть требовала судебнаго издѣвательства и медленной агоніи анархистов, шедших во главѣ рабочаго движенія... Шпис, Фильден, Линг, Фишер, Энгельс, Нибе и Шваб были немедленно арестованы послѣ митинга 4 мая. Парсон успѣл скрыться, но когда он узнал, что буржуазія приготовляется осудить его товарищей на смерть, он свободно явился на суд, желая быть до конца вмѣстѣ со своими друзьями. Таким образом, капиталисты держали в своих руках самых дѣятельных чикагских анархистов, — душу рабочаго движенія. Арестованных анархистов судили 21-го іюня 1886 года, и суд над ними продолжался 49 дней. В чем их обвиняли и в силу каких законов? Приготовленіе бомб было легальным; бросить одну бомбу не требует рук восьми человѣк и всѣ знали, что никто из арестованных не бросил бомбы в шайку легальных убійц. С точки зрѣнія закона осудить их нельзя было, но никогда законы не стѣсняют буржуазію, когда ей нужно избавиться от своих врагов и терроризировать рабочія массы. Впрочем, гораздо легче сдѣлать сотню законов, чѣм пару хороших сапог. Издательство законов не требует ни здраваго разсудка, ни ума, ни таланта и всякій глупец, сумасшедшій монарх, отупѣвшій буржуй может быть „великим законодателем", „мудрым политическим мужем", если законы его находят поддержку в пушках и штыках разноцвѣтных солдат. Вся сила закона — в насиліи, но рабочія массы болѣе равнодушны к убійству своих братьев, когда это убійство совершается во имя законов. Буржуазія лицемѣрна; и для осужденія преданных суду анархистов она издала законы, запрещающіе изготовленіе бомб и предложила проект законов против заговоров. В силу этого-то проекта и в силу изданных послѣ майских событій законов о бомбах — суд приговорил семерых анархистов к смертной казни, а восьмого к 15-ти годам тюрьмы.

(Продолженіе слѣдует).

GOLOS TRUDA

(THE VOICE OF LABOR)

PUBLISHED WEEKLY BY THE

RUSSIAN LABOR GROUP OF NEW YORK

A. RODE, *Secretary-Treasurer*

OFFICE:

586 East 140th Street New York, N. Y.

SUBSCRIPTION RATES:

United States

One Year	$1.00
Six Months	.60
Three Months	.35

Single Copy 2 Cents

Foreign and Canada

One Year	$1.50
Six Months	.85
Three Months	.50

Single Copy 3 Cents

Entered at the Post Office at New York, N. Y., as Second Class Mail Matter

Редакція не принимает на себя отвѣтственности за помѣщенныя в „Голосѣ Труда" об'явленія.

отлучку без разрѣшенія, за ошибки, за непочтительное отношеніе к начальству. Премія выдается только за большую скорость в работѣ, чѣм установлено. Увольняют без различія в возрастѣ; так в Вашингтонѣ был уволен рабочій, пробывшій на службѣ 51 год. Можно себѣ представить участь выброшенных на улицу, отдавших долгіе годы своей жизни на спеціализацію в одной работѣ и для которых получить работу в этой спеціальности невозможно, ибо черная доска в руках государства куда болѣе могущественное орудіе, чѣм в руках какого-либо капиталиста". Понятное дѣло, что служащіе пытаются оказать сопротивленіе, организуясь для этого в союзы сопротивленія. Но у государства находится обширный арсенал репрессивных мѣр для борьбы со своими рабочими, начиная с премій, подраздѣляя всѣх рабочих на различныя категоріи с различной оплатой и кончая сажаніем в тюрьму. Так, когда почтовые служащіе города Фэрмонт обратились к самому вѣрному средству, имѣвшемуся у них в руках — к забастовкѣ, то правительство сейчас же распорядилось посадить в тюрьму наиболѣе активных членов организаціи.

Подобные факты заставляют рабочих все с большим недовѣріем относиться к государству, и наконец, познакомившись с исторіей возникновенія его, и узнав, что государство только и было создано господствующими классами для собственной охраны и защиты, — они начинают борьбу за полное его уничтоженіе.

Соціалисты - государственники, которым эти факты хорошо извѣстны, обыкновенно выдвигают слѣдующій аргумент: „Правда, до сих пор государственный контроль какой-либо отрасли промышленности всегда приводил к ограниченію свободы рабочих, но вѣдь до сих пор контроль государства всегда находился в руках буржуазных партій, никогда искренно не намѣревавшихся улучшить положеніе рабочих. Чисто-соціалистическое правительство, конечно, не стало бы дѣлать ничего подобнаго."

Так ли это? Дѣйствительно ли вся бѣда в том, что начальство плохое, а не в том, что над рабочими постоянно находится чуждая им власть? Рассмотрим болѣе тщательно взгляды соціалистов на права и полномочія правительства. „Мы соціалисты, — пишет Спарго, писатель, к мнѣнію котораго прислушиваются всѣ соціалисты, — не можем согласиться с тѣм, чтобы рабочіе союзы сами распоряжались хозяйством страны. Контроль над промышленностью должен принадлежать правительству, представляющему собой большинство страны" („Синдикализм и Соціализм", глава третья). Становясь на такую точку зрѣнія, мы должны вполнѣ одобрительно отнестись к борьбѣ, затѣянной администраціей почт против организаціи служащих — борьбѣ, в которой на рабочих всей своей тяжестью обрушивается государственно бюрократическій аппарат. Если право распоряженія хозяйством и продуктами промышленности принадлежит большинству населенія страны в лицѣ своего правительства, то ясно, что рабочіе, желая добиться чего-либо, имѣют пред собой один путь: просить большинство, являющееся его хозяином, смилостивиться над ними и дать им требуемое. Большинство же (дѣло идет о современном населеніи, расслоенном на многочисленныя группы, с противорѣчивыми интересами), находя требованія рабочих справедливыми, уполномочит свое правительство удовлетворить их; в противном же случаѣ рабочіе должны повиноваться. Всякая же попытка со стороны рабочих внести какія-либо измѣненія в хозяйство, не испросив на то разрѣшенія большинства, не правомѣрно и на помощь должно быть призвано правосудіе, которое постарается удержать рабочих в рамках закона. Я не занимаюсь пророчеством относительно того курса поведенія, котораго будет держаться соціалистическое правительство: он будет зависѣть от соотношенія борющихся сил, но если произойдут уклоненія от послѣдовательнаго проведенія их основной точки зрѣнія в жизнь, то они будут обусловливаться тѣм, что в рабочих рядах зрѣет и крѣпнет сила, готовящаяся вступить в бой со всѣми видами государственности и неравенства, сила, в настоящее время направляющая рабочих в сторону прямой непосредственной борьбы со всѣми угнетателями, без ожиданія помощи от других.

Кузнецов.

НОЧЬЮ.

Люблю, когда сойдет на страждущую землю
Глубокой ночи сладостный покров.
Один... в саду... На празднествѣ богов
Стою невидимый... И тайнам их я внемлю.

Созвѣздія сіяют в небесах.
Сплетаются лучи, таинственно играя...
То надо мной — преддверье рая:
А у меня — молитва на устах...

(1906) **В. Э.**

От обороны к нападенію

(Стачка клокмейкеров).

Событія у клокмейкеров снова приковали к себѣ вниманіе не только Нью-Іорка, гдѣ онѣ развертываются, но и всей страны. Оно и понятно. В борьбѣ клокмейкеров заинтересовано все населеніе пролетарскаго квартала Нью-Іорка, переплетенное с ними не только родственными узами, но и тѣсной экономической связью.

50 тысяч членов юніона вышли в забастовку. Кромѣ того, надѣются, что клокмейкеры окрестных городов также присоединятся к борьбѣ. Это, фактически означает, что в начавшейся борьбѣ кровно заинтересованы около полумилліона людей. Вѣдь подавляющее большинство членов профессіональнаго союза дамских портных — люди семейные!

Всего около шести лѣт прошло со дня организаціи юніона. Послѣ грандіозной ожесточенной стачки в іюлѣ 1910 года, длившейся 8 недѣль, — у клокмейкеров в результатѣ остался сплоченный, крѣпко организованный юніон. Но в то же время родился пресловутый „протокол" — договор юніона с хозяйской ассоціаціей, сковавшій юніон по рукам и ногам и фактически убившій „классовую борьбу", так настойчиво рекомендуемую стоящими у кормила правленія в юніонѣ.

Но — „гони природу в дверь, она влетит в окно", — как ни старались толкователи и защитники „протокола" сглаживать тренія между хозяевами и рабочими — вспышки, недовольство возникали то здѣсь, то там. Иногда эти вспышки принимали внушительный характер, и „мирное сожительство" господ и рабов, казалось, начинало трещать по швам.

Так прошло нѣсколько лѣт. Два года тому назад в юніонѣ разгорѣлась борьба в связи с увольненіем с поста главнаго ходатая по дѣлам юніона, „чиф-клерка" профессора Исаака Гурвича, возбудившаго сильное недовольство в хозяевах, требовавших во что бы то ни стало его удаленія от занимаемой им должности. Страсти разгорѣлись во всю, и междоусобной войнѣ в рядах юніона за и против Гурвича не видно было конца.

Гурвич ушел. Но, вопреки обѣщаніям хозяев, условія работы в мастерских ни на іоту не улучшились. Добившись удаленія из юніона своего злѣйшаго врага, фабриканты совершенно перестали церемониться и на практикѣ совершенно уничтожили так усиленно воспѣвавшійся ими „протокол".

Опасность стачки всполошила городскія власти Нью-Іорка, и мэр Митчель назначил „совѣт" из виднѣйших граждан города, которые должны были разобрать тяжбу между юніоном и ассоціаціей фабрикантов.

Рѣшенія „совѣта" были благопріятны для рабочих, и фабриканты, поэтому, не считались с ними, и на фабриках по-прежнему царила их „добрая, хозяйская воля". Новыя рѣшенія, протесты граждан не помогли. Хозяева искали только случая, чтобы помѣряться силами с юніоном рабочих.

В один прекрасный день в одной из газет появилось сообщеніе о подготовляемом хозяевами локаутѣ; сообщалось также, что этот локаут будет об'явлен сейчас же послѣ пасхи. Юніон начал лихорадочно готовиться, чтобы достойно встрѣтить вызов фабрикантов. Прошла пасха, вернулись, послѣ праздничнаго отдыха, рабочіе в мастерскія, — и вмѣсто работы им преподнесено было письмо хозяйской ассоціаціи.

Приведеніе полностью содержанія письма заняло бы слишком много мѣста; ограничимся поэтому кратким изложеніем. Хозяева жалуются, что индустрія страдает, так как лидеры юніона обостряют отношенія между хозяевами и рабочими. Они, фабриканты, хотѣли бы дать возможность своим рабочим „дѣлать жизнь", но „проклятые лидеры" заставляют их вовсе собирать членскіе взносы, а не-платящих, т. е. не членов юніона, разсчитывать... „Дальше так продолжаться не может! — заявляют хозяева. — „Мы не хотим быть сборщиками юніона; и если рабочій не хочет состоять членом союза — не наше дѣло заставлять его записываться. Мы не хотим больше быть подвластными юніонных лидеров, — и поэтому закрываем пока фабрики. Ждите извѣщеній".

Снова вмѣшались городскія власти. Но на назначенную конференцію явились только представители рабочих. Фабриканты игнорируют власть, показывая ей шиш, когда она им не нужна. И всетаки эта самая власть во время забастовок пошлет головорѣзов на помощь фабрикантам избивать забастовщиков, так как тогда фабриканты обратятся к начальству за помощью. Между тѣм юніон не дремал и 3-го мая в 11 часов утра им об'явлена была всеобщая стачка клокмейкеров. Достойный отвѣт на своеволіе хищников-хозяев.

На забастовку вышли и тѣ „счастливцы", кого хозяева не отослали раньше домой. Кромѣ того, юніоном выставлены новыя требованія: восьми-часовой рабочій день, урегулированіе работы, повышеніе заработной платы и т. п. За эти требованія юніон, по всѣм данным, будет бороться до полной побѣды. Уже мобилизована грандіозная армія клокмейкеров. Снято уже нѣсколько десятков зал, гдѣ будут происходить митинги бастующих.

Борьба ожидается затяжная и ожесточенная. Хозяева, как видно, будут упорствовать в своем стремленіи разбить рабочій союз, но рабочіе готовы еще болѣе энергично отстаивать свое право на организацію, право на контролированіе условій в мастерских. Лучшаго отвѣта на вызов хозяев, как об'явленіе всеобщей стачки, юніон и придумать не мог. Рабочіе борются не за прекращеніе локаута, не за право вернуться в мастерскія, но за то, чтобы с ними считались при урегулированіи условій работы, за право быть самостоятельными людьми, за лучшую жизнь.

Г. Р.

РЕЗОЛЮЦІИ

Конференціи Союзов Русских Рабочих и прогрессивных организацій штатов Новой Англіи, состоявшейся 29 и 30 апрѣля 1916 г. в Нью-Гейвенѣ, Конн.

На конференціи присутствовали делегаты слѣдующих организацій: Бостона (Райва, Грюмберг и Семенюк); Бриджпорта (Топтыгин и Иванов); Вотербури (Ярскій и Петров); Нью-Гейвена (Мельников и Ирошевская); Нью-Лондона (Герасимчик); Фичбурга (Паньков) и Эзмунда (Короткевич и Ермоленко).

Предсѣдателем Конференціи был избран тов. Топтыгин (Бриджпорт); секретарем—тов. Мельников (Нью-Гейвен).

На имя Конференціи поступили три привѣтственныя телеграммы от товарищей из разных городов и письмо от Изд. Группы „Гол. Труда".

Порядок дня Конференціи был принят слѣдующій:

1) Отчет с мѣст.
2) Недочеты движенія.
3) Систематизація дѣятельности.
4) О новых организаціях.
5) О фондѣ странствующей библіотеки.
6) О платном агитаторѣ.
7) О справочном бюро.
8) О популярном листкѣ „Агитатор".
9) О кооперативах и общ. взаимопомощи.

По вопросам, поставленным в порядок дня Конференціи, были приняты слѣдующія резолюціи:

I. Отчеты с мѣст.

Отчеты с мѣст были заслушаны Конференціей, послѣ чего приступили к разбору слѣдующаго вопроса.

II. Недочеты движенія.

1. Недостаток интеллигентных работников в организаціях является одним из главных тормазов движенія, как в смыслѣ расширенія революціонных знаній в рабочей средѣ, так и в веденіи внутренних дѣл организацій.

2. Отличительной чертой во всѣх Союзах являются весьма отрывочныя знанія—слѣдствіе полнѣйшаго отсутствія планомѣрности в веденіи агитаціи и пропаганды.

3. Отсутствіе соотвѣтствующих школ и пропагандистских групп обусловливает невозможность поставить организаціонную работу на желательную высоту.

4. Печальным фактом для многих Союзов является дезорганизаторская дѣятельность нѣкоторых лиц, смѣшивающих свои личные интересы и мелочныя дрязги с общественной работой.

5. Злоупотребленіе товарищеским довѣріем, как то: растрата денег, исчезновеніе кассиров вмѣстѣ с кассами организацій или присваиваніе литературными агентами денег за проданную литературу и пр., нанося моральный удар и вмѣстѣ с тѣм причиняя матеріальный ущерб, способствуют быстрому распаденію Союзов.

6. Наблюдая за широкой русской массой, среди которой Союзы все время ведут свою агитаціонную работу, безпрестанно приходилось констатировать один весьма печальный факт, а именно: сильное недовѣріе к агитаторам или лекторам, которое по мнѣнію Конференціи является результатом вкоренившихся в народѣ религіозных и національных предразсудков.

Особенное недовѣріе, доходящее до игнорированія ораторов, проявляет невѣжественная масса, когда перед нею выступает еврейскій товарищ. Русское самодержавное правительство употребило, как извѣстно, не мало энергіи для широкаго распространенія в народѣ чувств человѣконенавистничества. Масса, в большинствѣ своем, таким образом заражена чувством антисемитизма, которое вслѣдствіе своей реакціонности, в высшей степени мѣшает ей внимательно и сочувственно относиться к словам добросовѣстных агитаторов.

Конференція С. Р. Р. и прогрессивных организацій штатов Новой Англіи обращает вниманіе Союзов на эту злокачественную язву, готовящую опасность всему рабочему движенію, и приглашает всѣх сознательных русских товарищей приступить к строго обдуманной и организованной борьбѣ с вредным чувством человѣконенавистничества.

III. Систематизація дѣятельности.

Конференція С. Р. Р. штатов Новой Англіи нашла цѣлесообразным раздѣлить работу пропаганды среди широкой массы на двѣ категоріи.

К первой категоріи должна относится первоначальная и самая доступная агитація, которая отличалась бы популярностью изложенія и не выходила бы за предѣлы критики тѣх ярких и общих явленій, свойственных современному классовому обществу, которыя не могут быть понятны неразвитому и непосвященному слушателю.

Признавая всю важность соблюденія планомѣрности агитаціи, в особенности среди темной, еще не тронутой массы, Конференція рекомендует Союзам разработать приблизительный курс начальных чтеній, заключающій в себѣ указанный в систематическом порядкѣ перечень тѣх вопросов и тем, на которые агитаторам прійдется удѣлить максимум своего вниманія.

Там же, гдѣ, по мнѣнію опытных товарищей, находящихся в близком общеніи с данной мѣстностью, организація окажется созрѣвшей к воспріятію болѣе сложных и принципіальных вопросов, там должна быть немедленно начата серьезная работа, относящаяся ко второй категоріи —пропагандистской дѣятельности, а именно:

Пропагандистская работа должна принять характер школы, ведущей неустанно своих учеников все к болѣе твердому знанію изучаемых предметов и дающей в наименьшій срок наибольшую пользу.

Вниманіе должно быть отведено слѣдующим предметам:

Критикѣ современнаго капитализма, частной собственности, демократіи, соціализму, анархизму-коммунизму, синдикализму и профессіональному движенію.

Ясность и точность изложенія предпочитается излишнему краснорѣчію; искренность—излишней партійности.

Кромѣ высказаннаго уже взгляда на полезность рѣзкаго разграниченія агитаціонной работы от пропагандистской, Конференція находит не менѣе важным для систематизаціи пропаганды — рекомендовать товарищам выдѣлять из своей среды наиболѣе заинтересовавшійся элемент для составленія пропагандистских групп, которыя подготовляли бы своих членов к самостоятельным публичным выступленіям, с цѣлью болѣе успѣшнаго расширенія революціонных знаній среди широкой массы.

IV. О новых организаціях.

Каждая организація должна собирать свѣдѣнія о численности русской колоніи окрестных городов и мѣстечек, в которых рабочих организацій не существует, и направлять туда свои силы для созданія таковых. Для этого организаціи должны на свои средства в таковых мѣстах устраивать агитаціонные митинги и лекціи на темы, касающіяся условій существованія рабочих масс, распространять агитаціонную литературу, помогать морально и матеріально и формировать с'агитированных по образцу своей организаціи.

V. О фондѣ странствующей библіотеки.

Обсудив всесторонне вопрос о странствующей библіотекѣ, Конференція нашла его преждевременным.

VI. О платном агитаторѣ.

Вопрос снят с очереди.

VII. О справочном бюро.

Для болѣе тѣснаго общенія между организаціями и успѣшнаго веденія совмѣстной работы, Конференція нашла необходимым создать информаціонное бюро, состоящее из одного лица, цѣль котораго — сообщать организаціям о мѣстопребываніи лекторов, распредѣленіи времени и мѣстах лекцій, о театральных и концертных силах, а также сообщать о дѣятельности организацій.

Конференція намѣтила секретарем бюро тов. Грюмберга (Бостон).

VIII. О популярном листкѣ „Агитатор".

Вслѣдствіе бѣдственнаго состоянія касс организацій вопрос признан неосуществимым.

IX. О кооперативах и обществах взаимопомощи.

Принимая во вниманіе, что за послѣднее время среди русских эмигрантов наблюдается чрезмѣрное увлеченіе идеями кооперативнаго движенія, что таковое увлеченіе может вредно отозваться на всем движеніи русских рабочих в Америкѣ, отвлекая их от главных задач рабочаго движенія и создавая среди менѣе сознательных товарищей иллюзію возможности освобожденія при посредствѣ кооператива, Конференція рекомендует организаціям и отдѣльным товарищам не растрачивать своих и без того слабых сил на созданіе кооперативов, дѣятельность которых только затемняет сознаніе рабочаго класса.

Что же касается касс взаимопомощи, то Конференція рекомендует организаціям и отдѣльным товарищам, которые считают их необходимыми, устраивать их в сторонѣ от организацій, дабы работа в подобных кассах не мѣшала непосредственной работѣ организаціи.

Комиссія по составленію резолюціи:

Мельников
Ярскій.
Акст.

МАК КИЗ РАКС, ПА.

В настоящее время в Мак Киз Раксѣ бастуют рабочіе, около 10 тысяч человѣк. В субботу 29 апрѣля забастовали рабочіе вагоннаго цеха в Лэйк Ири Ко. Всѣ вышли на забастовку в числѣ 500 человѣк, выставив требованія: 8-часовой рабочій день с оставленіем платы за 10 часов работы. Раньше работали 10 часов и получали от 2 долларов до 3 д. 50 с., а теперь требуют сохраненія старой платы при 8-часовой работѣ.

2-го мая вышли на забастовку рабочіе Пресс Стил Кар Ко, в числѣ 9 тысяч человѣк, и потребовали также 8-часового рабочаго дня и повышенія заработной платы на 5%, а также поденной платы, а не поштучной. В общем среди рабочих начинается оживленіе, и они начинают выступать на защиту своих попранных прав.

Вышли на забастовку рабочіе той же Пресс Стил Кар Ко, работающіе в Питсбургѣ, в части города, называемой Аллегени, и прислали своих делегатов в Мак Киз Ракс, чтобы вмѣстѣ бастовать за одни и тѣ же требованія. Рабочіе обѣих фабрик рѣшили отстаивать свои общіе интересы совмѣстно, об'единенными силами.

А. Кремис.

ОБРАЩЕНІЕ.

Союз Русских Рабочих в г. Нью-Гейвенѣ обращается к своему кассиру Петру Филипенко с просьбой пока еще не поздно прійти на митинг Союза по адресу 66 Чембер стр., в воскресенье 14 мая, сдать отчет по баллу от 4 марта и передать кассу, в которой насчитывается около 100 долл. В случаѣ же Вашего отказа Союз пошлет Вашу фотографическую карточку для напечатанія во всѣх русских газетах и освѣтит Ваш нечестный поступок.

В Россіи

НАПОЛЕОН 3-ій и НИКОЛАЙ 2-ой.

В „Рѣчи", в отдѣлѣ „Печать" находим слѣдующую интересную выдержку из черносотенной газеты „Русское Знамя":

„Выкормок жидо-ка-детской партіи — Родичев тянул 2 часа слащавую лекцію о Франціи 1870 года до разгрома ея пруссаками, но всѣм было понятно, что проводились параллели современнаго положенія в Россіи: гнет Императорской власти, недовольство передовых дѣятелей реакціонным и не стоящим на высотѣ прогрессивных требованій правительством, наростаніе недовольства им, при подавленности общественной самодѣятельности, иниціативы и всяких свобод, гоненія на „лучших людей", дѣлающих государственный переворот, — все это подготовляло почву для предстоящаго разгрома Франціи. Само собою, правительство Наполеона 3-го не сумѣло подготовить государственную оборону; оно организовало необученную, неразумную и без оружія и аммуниціи армію. Совсѣм другое дѣло было бы, обратись оно к общественной самодѣятельности.

Вывод отсюда ясный: надо, чтобы и у нас правительство обратилось к содѣйствію дѣятелей прогрессивнаго блока".

„До сих пор — замѣчает „Рѣчь" — такая услужливость описывалась в баснях и анекдотах. „Прусское Знамя" опять доказало, что оно может всякіе рекорды побить".

СОЦІАЛЬДЕМОКРАТИЧЕСКАЯ ФРАКЦІЯ.

Соціальдемократическая думская фракція из организаціонных соображеній отказалась принять участіе в поѣздкѣ депутатов Думы в Лондон, Париж и Рим для встрѣч с членами парламентов держав согласія.

КАТОРГА ЗА ПОБѢГ.

Одесскій окружный суд приговорил бѣжавшаго из ссылки члена южной группы анархистов-коммунистов за побѣг к трем годам каторжных работ.

СЕЛЬСКІЯ ВЛАСТИ.

„Сѣверо-Кавказскій Край" сообщает о возмутительных безобразіях, продѣлываемых в волости села Надежды, Ставропольскаго уѣзда. Письма солдат к женам вскрываются компаніей безобразников, любителей смаковать переписку разрозненных войною молодоженов и других обывателей, а также любителей сплетни насчет хозяйственных, семейных и прочих отношеній своих односельчан.

В средѣ этой группы имѣется кучка ловеласов. При неудачѣ в ухаживаніях за тою или другой солдаткой, ловелас, близкій к писарской челяди и десятским при волостном правленіи, не то из мести, не то по другим мотивам занимается уничтоженіем писем супругов.

Нью-Iоркская Хроника

— **В воскресенье 14 апрѣля,** в 7 ч. веч., в помѣщенiи „Общества Взаимопомощи", 157 Ист 10 ул., група русских рабочих устраивает лекцiю на тему: „Что ожидает русскiй трудовой народ послѣ войны". Лектор В. Шатов. Вход безплатный.

— **Дѣловое собранiе Русскаго Отдѣла 468 „А. Р."** состоится в пятницу, 12 мая в 8 час. вечера в помѣщенiи 106 Форсайт стр., Н.-I.

В порядкѣ дня: очередныя дѣла и послѣднiй срок платежа за 63 четв.

Секр. **С. Лукич.**

— **В субботу вечером** 6-го мая група русских рабочих устроила открытый митинг на углу 7-ой ул. и авеню „А.". Ораторы говорили на русском и англiйском языках. Присутствующих было около 350 человѣк. Митинг прошел очень успѣшно и оживленно. Была продана вся литература, имѣвшаяся на руках, всего на 3 д. 60 с.

Слѣдующiй митинг состоится на том же углу в субботу, 13 мая.

—**Популярный** соцiалистическiй лектор Борис Райнштейн прочтет лекцiю на русском языкѣ на тему: „Рѣшенiе с'ѣзда Соцiалистической Рабочей Партiи по поводу об'единенiя обѣих соцiалистических партiй в Америкѣ".

Лекцiя состоится в воскресенье, 14-го мая, в 2 часа дня, в Террас Лайсеум, 206 Ист Бродвей. Свободная дискуссiя. Вход безплатный.

— **Союз Р. Р. в Бруклинѣ** устраивает лекцiю на тему: **„Анархо-Патрiоты и Анархисты"** в субботу 13 мая 1916 г., в помѣщенiи 131 Мантрос Аве. Лектор тов. Мухин. Начало в 7 ч. вечера. Вход безплатный. Приходите и приводите друзей.

Дѣловое собранiе Союза состоится в понедѣльник 15 мая в 8 ч. вечера, в помѣщенiи 131 Мезерол стр.

Секр. **С. Лунич.**

ВОТЕРБУРИ, КОНН.

В субботу вечером 13 мая Союз Р. Р. устраивает в Ливенворт Голлѣ, 30 Сентрал авеню Концерт и Бал. В концертѣ примут участiе: струнный оркестр, который исполнит лучшiе номера своего репертуара, декламаторы, скрипач, гармонист и др. Послѣ концерта танцы, бой конфетти и летучая почта. Начало в 6:30 вечера. Цѣна билетов: для мужчин 25 сентов, дамы безплатно.

Секретарь **Бартманскiй.**

ФИЛАДЕЛЬФIЯ, ПА.

В субботу, 13 мая, на углу Америкен и Вуд стр., Союзом Русских Рабочих устраивается уличный митинг. Выступят нѣсколько ораторов. Начало в 7 часов вечера.

В воскресенье, 14-го мая, в помѣщенiи Союза Р. Р. 701 Норд Маршал стрит будет прочитан доклад на тему: „Милитаризм". Послѣ доклада — свободная дискуссiя. Начало в 6 часов вечера. Вход безплатный.

КЕМДЕН, Н. ДЖ.

Рабочiе г. Кемдена и окрестностей приглашаются на массовый митинг, устраиваемый в воскресенье, 14-го мая, в помѣщенiи 942 Саут Бродвэй стрит. Оратором выступит т. Белл из Нью-Iорка, который будет говорить на тему: „Земля и Воля".

Начало в час дня. Вход безплатный.

С. Р. Р. г. Филадельфiи.

ЧЕСТЕР, ПА.

7-го апрѣля Союзом Русских Рабочих г. Филадельфiи был устроен митинг, на котором выступал т. М. Белл, говорившiй на тему: „Откуда появились помѣщики на Руси?" Митинг прошел очень успѣшно. Присутствовало около 200 человѣк, которые с большим вниманiем слушали оратора.

Послѣ лекцiи т. Белл предложил основать организацiю, на что присутствующие из'явили свое согласiе и тут-же 31 человѣк записались в новую организацiю, которую рѣшено было назвать Союзом Русских Рабочих.

В воскресенье 14-го мая состоится митинг новой организацiи, на котором будет выработан устав Союза. Митинг состоится в помѣщенiи 731 Колдвелл стрит, угол 8-ой.

По порученiю Союза,

А. Тетерскiй.

БАЛТИМОРА, МД.

Отвѣт Союза г. Балтиморы Чикагскому Союзу, на предложенiе послѣдняго о созывѣ с'ѣзда в маѣ мѣсяцѣ.

Союз г. Балтиморы высказался против данного предложенiя, так как вопрос о „Г. Т." и об Издат. Групѣ уже давно разобран почти всѣми Федеративными Союзами. Союз г. Балтиморы наложил на страницах „Г. Т." свое отношенiе к Издательской Групѣ и „Г. Т." и теперь продолжает стоять на той же точкѣ зрѣнiя.

Секретарь.

ВОТЕРБУРИ, КОНН.

22-го января С. Р. Р. устраивал бал, от котораго выручено чистаго прихода $56.01, а по послѣднему курсу на русскiя деньги 170 руб., и таковыя, как предназначенныя в пользу бѣженцев, отосланы московскому Городскому Головѣ.

Квитанцiя об отсылкѣ денег от 18 апрѣля за номером 201932.

Устроенный Союзом Р. Р., совмѣстно с другими организацiями, перво-майскiй массовый митинг прошел с большим успѣхом. Ораторы говорили на русском, литовском и англiйском языках на тему: „Что такое 1-ое мая для рабочаго класса". Присутствовало до 500 чел.

Секр. **Бартманскiй.**

РЭБЛИНГ, Н. ДЖ.

В воскресенье, 30 апрѣля рабочiе города Рэблинга, при помощи С. Р. Р. г. Филадельфiи, устроили первый массовый митинг в этом городѣ. Оратором выступал тов. М. Белл. Послѣ митинга состоялась лекцiя на тему: „Что дала война рабочим?" и продолжалась 1½ ч. Публики было около 150 человѣк, и всѣ остались очень довольны.

Т-щ Гуревич из С. Р. Р. г. Филадельфiи привез литературу и номера „Голоса Труда", которых было продано на нѣсколько долларов.

Надѣюсь, что в недалеком будущем рабочiе города Рэблинга научатся различать своих друзей от врагов, примкнут к нашим рядам и станут преданными борцами за хлѣб и волю.

С. Ткачук.

БУФАЛО, Н. I.

Група Русских Рабочих устраивает в воскресенье 14-го мая лекцiю на тему: „Какiя организацiи нужны рабочим?" Лектор т. М. Райва из Нью-Iорка. Лекцiя состоится в Линкольн Голлѣ, 501 Вилльям стрит. Начало в 2 часа дня. Вход безплатный.

РОКДЕЛЬ - ДЖОЛIЭТ, ИЛЛ.

В виду того, что с наступленiем весны, многiе из членов С. Р. Р. раз'ѣхались из города, Союз не в состоянiи содержать квартиру, ибо за свое короткое существованiе не успѣл окрѣпнуть, а потому переходит на частную квартиру на все лѣто.

Просим присылать всю корреспонденцiю для Союза по слѣдующему адресу:

Секр. **Ф. Климович.**

Union of Russian Workers
106 Davis Avenue
Rockdale-Joliet - - Illinois

НУАРК, Н. ДЖ.

Союз Русских Рабочих устраивал 30 апрѣля в голлѣ Короны Польской, 570 Маркет стрит, лекцiю. Читал тов. Мухин на тему: „Церковь и религiя". Лекцiя прошла очень успѣшно, и публика осталась весьма довольна оратором, дававшим исчерпывающiе отвѣты на задаваемые ему вопросы.

Александр Синскiй.

ПОСТУПИЛО

с 2 по 9 мая в фонд „Гол. Труда"

Буффало, Н.-I. Собрано Ф. Шефером по подписному листу № 184 от Ф. Шефера 1 д.; Генигсфельда, Сапожника и Г. Смита по 50 с.; Малкина и Бекермана по 25 с. и А. Цимбеша 20 с.

Кливланд, Огайо. От Союза Р. Р. 1 д. 50 с.

Детройт, Мич. Через Союз Р. Р. от Полякова, Д. Бланка, Ярмацова, Иванова, Ф. Б. и О. Савицкаго по 25 сентов.

Гомстед, Па. От Бобрикова по подписному листу № 86 от Лабузова, Бобрика и Плекача по 1 дол.

Ливерпуль, Англiя. От Розенберга 1 д. 20 с. (5 шилл.)

Саут Бетлегем, Па. От В. С. и Болотина по 1 д.

Нуарк, Н. Дж. От Тричко 2 д.

Вотербури, Конн. Через Фридмана от Антонюка 1 д. 75 с.

Нью-Iорк. От Т. 1 д., Левита 40 с. и Изд. Гр. „Г. Т." 2 д. 50 с.

Всего за недѣлю поступило 20 д. 05 сентов.

В Литературно - Революцiонный фонд.

Монессен, Па. От М. Лапицкаго, М. Лукьянова, И. Громыко, П. Бондаренко и Ф. Езерскаго по 1 дол., Ф. Иванькова, В. Ивановскаго, И. Гладкова, Ф. Фейнберга и К. Лапицкаго по 50 с.

Всего поступило 7 д. 50 с.

В фонд федеративной типографiи.

Сеатл, Ваш. От Керца 1 д.

В Анарх. Красный Крест.

Ливерпуль, Англiя. Через Римденко 1 д. 95 с. (8 шилл.)

— **В конторѣ „Г. Т."** хранятся письма для: Марка Бофта, Н. Звѣрева, Полевого, Дубровина и Е. Калганова.

КАССОВЫЙ ОТЧЕТ

Русской Коммунальной Группы в г. Дальнем (Японiя)

за время с 3 октября 1915 года по 8 февраля 1916 г.

ПРИХОД: Получено скидки из Пароходнаго Общества „Юнiон" 1350 iен 26: от эмигрантов, вступавших в коммуну 1497 iен97; от разных лиц (пожертвованiя) 681 iен 75, а всего в приходѣ 3529 iен 98.

РАСХОД: Израсходовано на отправку абсолютно неимущих товарищей из г. Дальняго в Сеатл (Америка) 2425 iен; израсходовано на неимущих товарищей, у кого не хватало до билета 311 iен 09, на содержанiе и прокормленiе коммуны 486 iен 73: на отопленiе и освѣщенiе общежитiя 91 iен 55; уплочено в больницу за больного тов. 10 iен 40; отправка корреспонденцiи 83 iен 18; покупка и починка обуви для неимущих 18 iен 70; на отправку неимущих в Японiю (Iокагама) 99 iен, а всего в расходѣ 3525 iен 65.

К 8 февраля состоит в наличности 4 iены 33.

Слѣдуют подписи Николая Павлова и других членов группы.

Отчет Группы Русских Рабочих г. Ливерпуля (Англiя) с 1 октября 1915 г. по 1 февраля 1916 года.

ПРИХОД: Оставалось в кассѣ к 1 октября 12 ш. 7½ п. Поступило: членских взносов 3 ф. 4 ш., от продажи литературы 1 ф. 1 ш. 7 п., за „Г. Т." 10 ш., за „Р. З." 3 ш. 7 п., за „Набат" 3 ш. 2½ п. Итого в приходѣ с остатком 5 ф. 17 ш. 4 пенса.

РАСХОД: Послано в Лондон за литературу 1 ф. 1 ш. 7 п., за „Г. Т." 1 ф. 14 ш., за „Набат" 14 ш., за книги для библiотеки 10 ш., почтовые расходы 9 ш. 11 п., итого в расходѣ 5 ф. 3 ш. 6 п.

Остается в кассѣ к 1-му февраля 1916 года 13 ш. 10½ п.

По порученiю группы

Ю. Рымденко.

Отчет по Арестантскому Балу С. Р. Р. г. Вотербури, Конн.

ПРИХОД: билеты 100.75, буфет 122.20, лотерея 49.55, конфетти и серпантин 5.05, бантики 21.25 и летучая почта 2.55, а всего в приходѣ 301.35.

РАСХОД: зал 50.00, музыка 25.00, буфет 74.17, лотерея 20.63, билеты и об'явленiя 11.50, плакаты 3.00, летучая почта 2.10, бантики 2.25, конфетти и серпантин 4.13, полицейскiй 3.00; расходы на постановку живой картины 17.50, а всего 213.28.

Чистой доход от бала в суммѣ 88.07, а также пожертвованные т. Стеценко 7. 93, а всего 96.00 распредѣлены слѣдующим образом: 48.00 отосланы в пользу „Голоса Труда", а другая половина в Анархическiй Красный Крест.

Секр. **Бартманскiй.**

Книжный Склад „Голоса Труда"

НА СКЛАДѢ ИМѢЕТСЯ СЛѢДУЮЩАЯ ЛИТЕРАТУРА:

Великая французская революцiя Кропоткин	$1.10
Очерки по исторiи рабочаго движенiя в Испанiи, З. Нахт	.12
О рабочих союзах, Оргеiани	.12
Революцiонный синдикализм, Г. Лягардель	.30
Парижская Коммуна, П. Кропоткина	.08
К молодому поколѣнiю, (его-же)	.05
Поля, фабрики и мастерскiя (его-же)	.80
Русская революцiя и анархизм (его-же)	.14
Нравственные начала анархизма (его-же)	.14
Хлѣб и воля (295 стр.), (его-же)	.55
Анархiя, ея философiя, ея идеал (его-же)	.13
Журнал „Хлѣб и Воля", № 2	.15
Об индивидуалистическом анархизмѣ, Вл. Забрежнев	.06
Борьба с капиталом и властью, М. Корн	.06
Доктрины марксизма, М. Черкезов	.20
Революцiонный синдикализм и анархизм, Изидин	.11
Земельная программа А.-К. А. Кочегаров	.07
Об интеллигенцiи, К. Оргеiани	.06
Исторiя коммуны 1871 г., Лисагарэ	.65
Из недавняго прошлаго, Г. Гершуни	.50
Разрушенный мол (его-же)	.30
В Америкѣ, М. Горькiй	.45
9-ое января (его-же)	.18
Тюрьма (его-же)	.45
Земля и Воля	.70
Бытовое явленiе, В. Короленко	.45
Из дневника максималиста, Гр. Нестроев	.85
Манифест А.-К., Новомирскiй	.06
Солдатскiй подвиг	.06
Анархiя, Кропоткин	.08
Враги и друзья крестьян	.13
В помощь	.06
Кому служит солдат	.03
Конек-скакунок	.20
Свободная пѣснь, сборн. революцiон. пѣсен	.30
Портреты чигагских анархистов	.15
Портреты Л. Н. Толстого	.30
Открытыя письма с портретами революцiонеров, писателей и друг. 10 штук	.25

ЦѢНЫ УКАЗАНЫ С ПЕРЕСЫЛКОЙ

ВСѢ ЗАКАЗЫ НА КНИГИ НАПРАВЛЯЙТЕ ПО СЛѢДУЮЩЕМУ АДРЕСУ:
"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York, N. Y.

ИЩУ БРАТА ИВАНА ВЕЛИЧКО

Есть важное дѣло для тебя, твоя сестра **Анастасья.** Адрес мой: 445 Brooks St., Bridgeport, Conn.

АДРЕСА ОРГАНИЗАЦIЙ, ВХОДЯЩИХ В ФЕДЕРАЦIЮ С. Р. Р.:

UNION OF RUSSIAN WORKERS
821 Weller St., Seattle, Wash.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
P. O. Box 611, Detroit, Mich.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
2106 Forbes St., Pittsburg, Pa.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
644 West 12th St., Chicago, Ill.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
S. MOROZ
575 Joseph Ave., Rochester, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
36 E. Montgomery St., Baltimore, Md.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
3022 Woodland Ave., Cleveland, O.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
(Бронзвильскiй)
7 Thatford Ave., Brooklyn, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
701 N. Marshal St., Phila., Pa.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
J. KOVALEFF
Box 449, Monongohela Trust Co., Homestead, Pa.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
8 Billerica St., Boston, Mass.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
624 Rhode Island St., San Francisco, Cal.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
131 Meserole St., Brooklyn, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
517 Clinton St., Cincinnati, Ohio

UNION OF RUSSIAN WORKERS
(Harlem)
J. BERLOW, c/o Golstein, Sec'y
159 E. 96th St., New York, N. Y.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
JOHN PRONIN, Sec'y
313 Helen St., Klavier Co., McKees Rocks, Pa.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
629 E. Washington Avenue, Bridgeport, Conn.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
307 Otis Ave., Rockdale, Joliet, Ill.

АДРЕСА ОРГАНИЗАЦIЙ НЕ ВХОДЯЩИХ В ФЕДЕРАЦIЮ:

Анархическiй Красный Крест в Нью-Iоркѣ.
Секретарь:
M. KINSBERG
394 East 170th St., New York, N. Y.

Общество помощи полит. ссыльным в Сибири
LEO G. WALEWITCH, Sec'y
1613 4th St., S.E., Minneapolis, Minn.

Рос. Общество Саморазвитiя в С. Бетлегемѣ
SINCOV
538 Centre St., South Bethlehem, Pa.

ANARCHIST RED CROSS
P. O. Box 611 Detroit, Mich.

RUSSIAN WORKERS GROUP
29 Green Place, Campello, Mass.

RUSSIAN BRANCH I. W. W. No. 593
420 S. Union Ave., Chicago, Ill.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
127 E. Main St., Waterbury, Conn.

Группа Содѣйствiя Прессѣ Партiи Соц.-Револ.
Секретарь А. ПЛОТНИКОВА.
947 Webster St., San Francisco, Cal.

UNION OF RUSSIAN WORKERS
158 Crown St., New Haven, Conn.

Библiотека Федер. Комитета Русск. радикальных организацiй
B. NIKOLAYEFF
947 Webster St., San Francisco, Cal.

О-во Русскаго Раб. Иммигр. Дома
L. GREENSTEIN, Sec'y
214 E. 13th St., New York, N. Y.

ANARCHIST RED CROSS
B. YELENSKY, Sec'y
1246 N. Maplewood Ave., Chicago, Ill.

RUSSIAN PROGRESSIVE LABOR CIRCLE
Секретарь И. МУЗЫЧУК.
18 Portland St., Fitchburg, Mass.

LUMBER WORKERS' INDUSTRIAL UNION
No. 431 I. W. W.
CENTRAL OFFICES
80 East Street Eureka, California

SMOKE
ZIRA
CIGARETTES
PLAIN-END

САМАЯ БОЛЬШАЯ
РУССКАЯ ТИПОГРАФIЯ
ВЪ АМЕРИКѢ
LIPSHITZ PRESS
80 LAFAYETTE ST., N. Y.
Telephones: Franklin 1728-1729-1730
Принимаются работы на Русскомъ и всѣхъ другихъ языкахъ
Эта газета набирается и печатается въ нашей типографiи

Вышел из печати

СБОРНИК РЕВОЛЮЦIОННЫХ ПѢСЕН И СТИХОТВОРЕНIЙ

Пѣсни Труда

Изданiе „Голоса Труда"
64 стр., в обложкѣ

Цѣна 10 сентов
100 экземпляров—8 долларов.

Требованiя направлять в книжный склад „Голоса Труда":
"GOLOS TRUDA"
586 E. 140th St., New York, N. Y.

КУНАРД ЛАЙН
(Cunard Line)

Регулярное и безпрерывное сообщенiе.

Пароходы из Нью-Iорка в Ливерпуль каждую субботу.

Прiем русских пассажиров до Петрограда.

Русскiя женщины, дѣти и лица не принимающiя участiя в войнѣ, имѣющiя соотвѣтствующiя бумаги, принимаются как пассажиры в Соед. Штаты из финляндских портов Гельсингфорса и Ганге.

Проѣзд из этих портов производится на счет самих пассажиров.

За всѣми дальнѣйшими указанiями и справками относительно цѣн, времени отбытiя пароходов и т. п. обращайтесь к нашим уполномоченным агентам.

ЗУБНОЙ ВРАЧ
A. Brusilowsky,
1301 EAST NEW YORK AVENUE
Between Howard and Barret
Brownsville, N. Y.

ПРИНИМАЕТСЯ ПОДПИСКА НА ЕЖЕНЕДѢЛЬНУЮ РАБОЧУЮ ГАЗЕТУ

„Рабочая Рѣчь"

Орган
ИНДУСТРIАЛЬН. РАБОЧИХ МIРА

ПОДПИСНАЯ ЦѢНА:
В Соед. Штатах—
На год ......50 с.
На 6 мѣс.....30 с.
Заграницу и Канаду—
На год ......75 с.
На 6 мѣс.....40 с.

АДРЕС:
"RABOCHAIA RECH"
1146 S. Desplains St., Chicago, Illinois

ЮНIОНСКАЯ
Русская Типографiя
подъ упр.
С. Б. Эпштейна
MECHANICS PRESS
177 EAST BROADWAY
TEL. ORCHARD 8893 NEW YORK CITY

ПРОДОЛЖАЕТСЯ ПОДПИСКА НА ПРОГРЕССИВНУЮ ГАЗЕТУ

„ВЕЛИКIЙ ОКЕАН"

ИЗДАЮЩУЮСЯ ТРИ РАЗА В НЕДѢЛЮ
Под редакцiей А. П. ЩЕРБАКА

УСЛОВIЯ ПОДПИСКИ:

В Сан-Франциско на год	$3.00;	6 мѣс.—$1.50;	3 мѣс.—$1.00
Соед. Шт. и Мексико на год	2.50;	6 мѣс.— 1.25;	3 мѣс.— .80
Заграницу и Канаду на год	3.00;	6 мѣс.— 1.50;	3 мѣс.— .90

"PACIFIC OCEAN," 340 Sansome Street, San Francisco, Cal.

Книжный Магазин М. Н. Майзеля

ОПТОВАЯ И РОЗНИЧНАЯ ПРОДАЖА РУССКИХ КНИГ

Каталоги высылаются по первому требованiю безплатно.

Max N. Maisel, 424 Grand St., N. Y.
Bookseller, Publisher and Importer

ВТОРОЙ ГОД ИЗДАНIЯ **PROMETEIS** (ПРОМЕТЕЙ) ВТОРОЙ ГОД ИЗДАНIЯ

Иллюстрированный литературный журнал на латышском языкѣ.

Выходит в Сан-Франциско, Калифорнiи ДВА РАЗА В МѢСЯЦ под редакцiей ЯНА ОЗОЛИНА.

УСЛОВIЯ ПОДПИСКИ:

2 долл. за год; 1 долл. за полугодiе; отдѣльные номера—10 сент.
Организацiям и кружкам безплатно.

Адрес для корреспонденцiи:
JOHN OZOLIN, 1341 GOLDEN GATE AVE., SAN FRANCISCO, CAL.

Новыя изданiя „Голоса Труда"

ПОСТУПИЛИ В ПРОДАЖУ:

Как попы поработили народ ученiем Христа	5 сен.
К молодому поколѣнiю, П. Кропоткина (2-ое изд.)	5 сен.
Новая нагорная проповѣдь	3 сен.
Как мужики остались без начальства, Стеньки Зайца	5 сен.
„Пѣсни Труда", сборник революц. пѣсен и стихотв.	10 сен.

Организацiям и агентам 20% скидки.

С заказами обращаться в Книжный Склад при „Г. Т.":
"GOLOS TRUDA", 586 East 140th St., New York City

БАЛТИМОРА БАЛТИМОРА

РУССКIЙ ПИК-НИК

B Liberty Park

...устраивает...

СОЮЗ РУССКИХ РАБОЧИХ Г. БАЛТИМОРЫ

в Субботу, 27-го Мая, 1916 г.

Начало в 12 час. дня. Берите **Back River** или **Middle River Car**